

Oficina de Illinois de la Línea en Español del Turismo

El Departamento de Comercio y Asuntos Comunitarios de Illinois, Oficina de Turismo, tiene un número en español para quienes deseen planear sus vacaciones a alguno de los muchos pueblos y ciudades del Estado de

Illinois. "Planear ese perfecto escape en Illinois es más fácil que nunca. Este otoño estamos ofreciendo una colección de más de 200 paquetes de viaje, una gran variedad de excursiones para toda clase de viajeros", dijo

Cathy Ritter, directora del Departamento de Comercio y Asuntos Comunitarios de Illinois de la Oficina de Turismo. Para más información sobre los paquetes de otoño o para ordenar una copia de la nueva revista

"Illinois NOW!", llamar a un consejero hispano parlante de viajes en Illinois, al 1-866-291-AHORA. También puede visitar la red en español de la Oficina de Turismo al www.aquiahora.net.

Page 10-LAWNDALE Bilingual News-Thursday, October 18, 2001

Illinois Bureau of Tourism's Spanish Line

The Illinois Department of Commerce and Community Affairs,

Bureau of Tourism, has a Spanish language number for those who want to plan

on a vacation to the many towns and cities in the State of Illinois. "Planning that perfect Illinois getaway is easier than ever. This fall we're offering a collection of more than 200 travel packages, providing a range of excursions for every kind of traveler," said Cathy Ritter, deputy director of the Illinois Department of Commerce and Community Affairs of the Bureau of Tourism. To inquire about fall packages, or to order a copy of the new magazine "Illinois NOW!", call a Spanish speaking Illinois travel counselor at 1-866-291-AHORA. You can also visit the Illinois Bureau of Tourism's Spanish website at www.aquiahora.net.

<http://www.lawndalenews.com/>